August International Ltd
United Kingdom
Tel: +44 (0) 845 250 0586
www.augustint.com

August®

User Manual

SE50

EN Bluetooth Boombox with FM Radio
FR Boombox Bluetooth avec Radio FM
DE Bluetooth Boombox mit FM Radio
IT Boombox Bluetooth con Radio FM
ES Boombox Bluetooth con Radio FM

Manual del Usuario

Gracias por adquirir el Boombox Bluetooth y radio FM - SE50 de August. Es posible que ya esté familiarizado con el uso de productos similares, pero por favor tómese tiempo para leer estas instrucciones detenidamente. Este manual ha sido editado para que se familiarice con las características del producto y asegurar que usted obtiene lo mejor de su compra.

Seguridad

A fin de garantizar su seguridad y la de los de su alrededor, por favor, lea las instrucciones de seguridad antes de usar este producto.

Le informamos de que no está permitido abrir la estructura del SE50;, puede ser peligroso y anularía la garantía.

Eliminación de Desechos

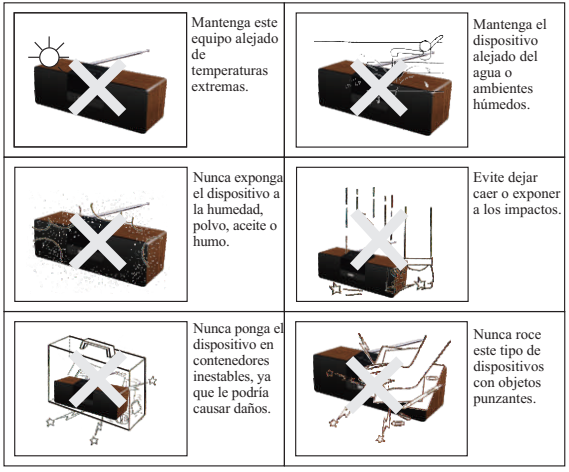
Por favor, asegúrese de que el producto y sus accesorios son eliminados en cumplimiento con la directiva RAEE (Residuos de Aparatos Eléctricos y Electrónicos) y demás normativa aplicable. Por favor, consulte con su autoridad local las regulaciones de eliminación regional.

Atención al Cliente

Si necesita ayuda con este producto, por favor comuníquese con nuestro departamento de atención al cliente: Teléfono: +44 (0) 845 250 0586 o correo electrónico: service-es@augustint.com

1. Instrucciones de seguridad

Almacenamiento y uso


Mantenga este equipo alejado de temperaturas extremas.
Mantenga el dispositivo alejado del agua o ambientes húmedos.
Nunca exponga el dispositivo a la humedad, polvo, aceite o humo.
Evite dejar caer o exponer a los impactos.
Nunca ponga el dispositivo en contenedores inestables, ya que le podría causar daños.
Nunca roce este tipo de dispositivos con objetos punzantes.

Mantenimiento

Por favor, desenchufe todos cables del dispositivo antes de limpiarlo.

Por favor, limpie la pantalla y los botones con un paño suave. Limpie la pantalla con un limpiador profesional para pantallas LCD.
Alcohol
Nunca limpie el sistema con un paño abrasivo, detergente en polvo, alcohol, benceno, propulsores de cualquier tipo o de productos químicos.

Español

2. Características Principales

- Reproducción de música inalámbricamente desde dispositivos Bluetooth
- Potente Stereo Altavoces 2x15W
- Radio FM con 10 presintonías
- Presa Audio Auxiliar de 3,5 mm
- Conexión Bluetooth NFC
- Reloj 24 horas

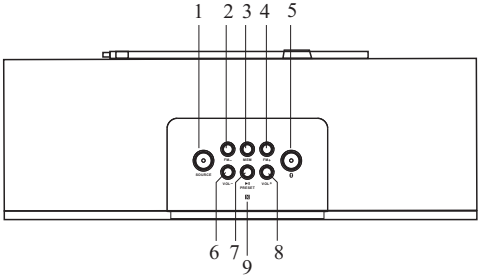
3. Accesorios

Adaptador de corriente CA

Cable de Alimentación USB

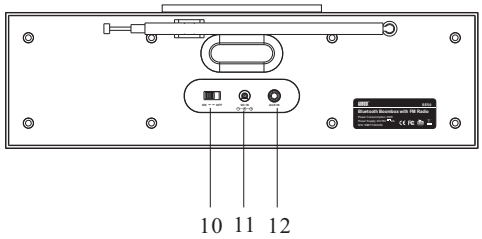
Manual del Usuario

4. Nombres y Funciones
Parte Superior



1. Fuente (Bluetooth / Radio FM / Entrada Audio)
2. Sintonizar FM- (pulse breve) / Estación anterior (mantenga presionado)
3. Guardar estación actual
4. Sintonizar FM+ (pulse breve) / Estación próximo (mantenga presionado)
5. Conexión Bluetooth
6. Bajar Volumen
7. Reproducir / Pausar / Seleccionar estaciones radios guardadas
8. Aumentar Volumen
9. NFC (Comunicación de campo cercano)

Parte posterior



10. Botón de alimentación
11. Enchufe de alimentación: CC 15V
12. Entrada audio

5. Modo Bluetooth

Cuando esté encendido, el SE50 entrará en modo Bluetooth automáticamente. También, puede utilizar el botón 'Fuente'para seleccionar el modo Bluetooth.

5.1 Sincronizar el Bluetooth

5.1.1 Sincronizar con un teléfono móvil

1. Mantenga presionado hasta que el icono Bluetooth parpadee en la pantalla LCD y así entrar en modo de asociación.
2. Busque aparatos Bluetooth en su móvil (consulte el manual del usuario de su móvil para más instrucciones).
3. Una vez asociados, el SE50 emitirá un bip y el icono Bluetooth parpadeara lentamente.

Nota:
El SE50 se reconectará automáticamente con el último dispositivo Bluetooth si está en el rango de alcance. Si este dispositivo no está disponible, el SE50 entrará en modo de asociación.

5.1.2 Sincronización con un ordenador Windows

1. Mantenga presionado hasta que el icono Bluetooth parpadea en la pantalla LCD para entrar en modo de sincronización.
2. Activar Bluetooth en su ordenador.
3. Seleccionar 'Dispositivos e impresoras' en el Panel de Control y haga clic en 'Agregar Dispositivo'.
4. Seleccionar 'SE50' desde los dispositivos disponibles para instalar el controlador.
5. Si el SE50 no está configurado como el dispositivo de salida, seleccione 'Sonido' desde el Panel de Control, marque el SE50 y seleccione 'Establecer Predeterminado'.

Nota:
Para Windows XP y Vista, puede necesitar un driver adicional (no incluido).

Nota:
El SE50 se reconectará automáticamente con el último dispositivo Bluetooth si está en rango de alcance. Si el dispositivo no estuviese disponible, el SE50 entrará en modo de asociación.

5.1.3 Sincronización NFC

1. Habilite los modos NFC y Bluetooth en su dispositivo origen.
2. Haga contacto entre las zonas NFC del SE50 y del dispositivo origen.
3. Si fuese necesario, confirme la sincronización de ambos dispositivos en el dispositivo origen.

5.2 Control de la lista de reproducción

Puede controlar la música desde su móvil u ordenador directamente desde el SE50.

Utilice los botones 'Vol+' o 'Vol-'para ajustar el volumen y pulse ⏯ para pausar y reproducir la música.

6. Radio FM

Pulse el botón 'Fuente' para seleccionar el modo de Radio FM. En este modo, un icono FM y la frecuencia actual serán en la pantalla LCD.

Pulse los botones 'FM-'o 'FM+' para ajustar la frecuencia en pasos de 0.1MHz. Mantenga presionado para saltar a la frecuencia anterior o siguiente.

El SE50 le permite guardar hasta 10 frecuencias. Pulse 'PRESET' para navegar entre las estaciones guardadas.

Para guardar una estación en la lista de estaciones guardadas, pulse 'MEM' y utilice 'FM-' o 'FM+' para seleccionar un numero de canal y pulse 'MEM' otra vez para confirmar.

Utilice los botones 'Vol+' o 'Vol-' para ajustar el volumen.

7. Modo entrada de audio

Para utilizar el SE50 como altavoz, utilice un cable audio 3.5mm para conectar el SE50 con su dispositivo fuente. Pulse 'SOURCE' para seleccionar el modo AUX. Un icono AUX se pone en la pantalla LCD.

Utilice los botones 'Vol+' o 'Vol-' para ajustar el volumen.

8. Ajustes del reloj

Para poner el reloj en hora, mantenga pulsado el botón 'MEM' (memoria) hasta que la hora empiece a parpadear. Haga uso de 'FM+' y 'FM-' para ajustar la hora. Una vez la hora sea la correcta. Pulse 'MEM' nuevamente para ajustar los minutos. Una vez la hora sea correcta, pulse 'MEM' para confirmar.

9. Especificaciones

Pantalla LCD	1,4''
Especificación Bluetooth	Bluetooth V2.1
Altavoces	2 x 15 Vatios
Respuesta de Frecuencia	80Hz – 20KHz
Separación	40dB(1KHz)
S/N	70dB
Frecuencia de Radio FM	87,5 – 108,0MHz
Adaptador de Alimentación	CA 100~240V 50/60Hz CC 15V 2A
Dimensiones	300 x 95 x100mm
Peso	1238g

10. Solución de problemas

Los problemas que se enumeran a continuación no necesariamente significan un defecto en el dispositivo. Por favor, consulte esta lista antes de solicitar asistencia técnica.

Problema	Posible causa	Solución
No se enciende	Adaptator no conectado correctamente	Verifique la conexión del adaptator de corriente.
No se puede encontrar via Bluetooth	El SE50 no està en modo de sincronización Bluetooth	Pulse y mantega presionado el botón por entrar en modo de sincronización Bluetooth.
La radio no funciona	No señal	Mueva el dispositivo o ajuste la antena.
No hay sonido	Volumen demasiado bajo o música en pausa	Aumente el volumen de su Boombox y del dispositivo asociado. Pulse play en ambos dispositivos.

11. Garantía

Este producto tiene una garantía de doce meses a partir de la fecha original de compra. En caso improbable de cualquier defecto debido a defectos en los materiales o la fabricación, la unidad se le será reemplazada o reparada de forma gratuita (cuando sea posible) durante este período. Asimismo, también se le podría ofrecer un producto alternativo en caso de el producto ya no estuviese disponible.

- Esta garantía está sujeta a las condiciones siguientes:
  La garantía sólo es válida en el país donde el producto fue
- adquirido.
  El producto debe haber sido correctamente instalado y operado de
- conforme a las instrucciones dadas en este manual.
- El producto debe ser utilizado únicamente para uso doméstico.
  La garantía sólo cubre la unidad principal, no así los
- accesorios.
  La garantía no cubre daños causados por mal uso, negligencia,
- accidente o desastre natural.
  La garantía será invalidada si el producto es revendido o ha sido dañado por reparaciones inexpertas. El fabricante no se hace responsable de daños incidentales o consecuentes.
- Por favor, consulte con nuestro departamento de atención al cliente antes de devolver cualquier producto. La empresa no se hace responsable de ninguna devolución imprevista.
- Cualquier producto defectuoso debe ser mantenido y devuelto en el embalaje original, con todos los accesorios y junto con la copia original del recibo de compra..

La garantía es en adición a, y no disminuye, sus derechos estatutarios o legales.

Servicio de atención al cliente:
Teléfono: +44 (0) 845 250 0586
Correo electrónico: service-es@augustint.com

Por la presente, August International Ltd. declara que este producto cumple con los requisitos esenciales y otras exigencias relevantes de la directiva 1999/5/EC. La declaración de conformidad puede ser consultada en August International Ltd, Unit 5 Swains Mill, Crane Mead, Ware SG12 9PY, Reino Unido

CE

Declaración COFETEL :
La operación de este equipo está sujeta a las siguientes dos condiciones: (1) es posible que este equipo o dispositivo no cause interferencia perjudicial y (2) este equipo o dispositivo debe aceptar cualquier interferencia, incluyendo la que pueda causar su operación no deseada.

Warranty Card / Carte de Garantie / Garantiekarte / Certificato di Garanzia / Garantía

EN
Please keep this card together with the serial number below in a safe place. You will need to refer to this card to validate the warranty.

FR
Veillez à garder cette carte ainsi que le numéro de série ci-dessous dans un endroit sûr. Il vous faudra cette carte afin de faire valoir la garantie du produit.

DE
Bitte bewahren Sie diese Karte zusammen mit der Seriennummer an einem sicheren Ort auf. Sie benötigen diese zum Nachweis der Garantie.

IT
Si prega di tenere questo certificato in un luogo sicuro. Sarà necessario farne riferimento per convalidare la garanzia.

ES
Por favor, conserve esta tarjeta junto al número de serie de debajo en un lugar seguro. Esta tarjeta es necesaria para validar la garantía del producto.